II

(Besluiten waarvan de publikatie niet voorwaarde is voor de toepassing)

RAAD

BESCHIKKING VAN DE RAAD

van 21 december 1976

houdende machtiging tot al dan niet stilzwijgende verlenging van bepaalde handelsakkoorden die door de Lid-Staten met derde landen zijn gesloten

(76/972/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 113,

Gelet op de beschikking van de Raad van 16 december 1969 betreffende de geleidelijke eenmaking van de akkoorden inzake de handelsbetrekkingen tussen de Lid-Staten en derde landen en betreffende onderhandelingen over communautaire akkoorden (1), inzonderheid op artikel 3,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende dat voor de in de bijlage vermelde akkoorden bij beschikkingen van de Raad van 28 januari 1969 (2), 12 mei 1969 (3), 8 juni 1969 (4), 26 juni 1969 (5), 30 juni 1969 (6), 15 september 1969 (7), 20 december 1969 (8), 8 juni 1970 (9), 29 september 1970 (10), 1 maart 1971 (11), 25 april 1972 (12), 28 april 1973 (13), 21 maart 1974 (14), 17 februari 1975 (15), en 24 februari 1976 (16), reeds machtiging werd verleend tot al dan niet stilzwijgende verlenging na de overgangsperiode;

Overwegende dat de betrokken Lid-Staten opnieuw hebben verzocht te worden gemachtigd om deze akkoorden al dan niet stilzwijgend te verlengen ten einde een onderbreking in hun op overeenkomst berustende handelsbetrekkingen met de betrokken derde landen te vermijden;

Overwegende dat het zaak is machtiging te verlenen tot het handhaven van tussen betrokken Lid-Staten en deze derde landen op overeenkomst berustende handelsbetrekkingen in afwachting van hun vervanging door een communautaire conventionele of autonome regeling; dat deze machtiging bijgevolg geen afbreuk doet aan de verplichtingen van de Lid-Staten om elke onverenigbaarheid tussen deze akkoorden en de bepalingen van het communautair recht te vermijden en, in voorkomend geval, op te heffen;

Overwegende dat gedurende de betrokken periode daarenboven de bepalingen van de al dan niet stilzwijgend te verlengen akkoorden geen belemmering hoeven te vormen voor de tenuitvoerlegging van de gemeenschappelijke handelspolitiek;

Overwegende dat de betrokken Lid-Staten hebben verklaard dat de al dan niet stilzwijgende verlenging van deze akkoorden geen belemmering betekent voor het openen van communautaire onderhandelingen met de betrokken derde landen en het opnemen in communautaire akkoorden van de regelingen op han-

(1) PB nr. L 326 van 29. 12. 1969, blz. 39.
(2) PB nr. L 43 van 20. 2. 1969, blz. 15.
(3) PB nr. L 117 van 16. 5. 1969, blz. 9.
(4) PB nr. L 133 van 28. 5. 1969, blz. 14.
(5) PB nr. L 159 van 1. 7. 1969, blz. 20.
(6) PB nr. L 169 van 10. 7. 1969, blz. 2.
(7) PB nr. L 238 van 23. 9. 1969, blz. 9.
(8) PB nr. L 6 van 9. 1. 1970, blz. 1.
(9) PB nr. L 133 van 18. 6. 1970, blz. 14.
(10) PB nr. L 225 van 12. 10. 1970, blz. 24.
(11) PB nr. L 56 van 1. 3. 1971, blz. 8.
(12) PB nr. L 112 van 14. 5. 1972, blz. 10.
(13) PB nr. L 124 van 10. 5. 1973, blz. 22.
(14) PB nr. L 93 van 4. 4. 1974, blz. 23.
(15) PB nr. L 62 van 7. 3. 1975, blz. 32.
(16) PB nr. L 58 van 5. 3. 1976, blz. 14.

delsgebied van deze akkoorden en het aanvaarden van maatregelen die noodzakelijk zijn om de eenmaking van de invoerregelingen van de Lid-Staten te voltooien tijdens de betrokken periode niet verhindert;

Overwegende dat na het bij artikel 2 van de beschikking van 16 december 1969 bedoelde overleg werd vastgesteld dat gedurende de overwogen periode de bepalingen van de al dan niet stilzwijgend te verlengen akkoorden dus geen belemmering zullen vormen voor de tenuitvoerlegging van de gemeenschappelijke handelspolitiek, zoals door voornoemde verklaringen van de belanghebbende Lid-Staten wordt bevestigd;

Overwegende dat deze akkoorden dan ook voor een periode die beperkt is tot één jaar, al dan niet stilzwijgend kunnen worden verlengd,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING GEGEVEN:

Artikel 1

De in de bijlage vermelde handelsakkoorden tussen Lid-Staten en derde landen kunnen al dan niet stilzwijgend worden verlengd tot de aangegeven data.

Artikel 2

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

Gedaan te Brussel, 21 december 1976.

Voor de Raad

De Voorzitter

A. P. L. M. M. van der STEE

BILAG — ANHANG — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE

Medlemsstat	Tredjeland	Aftalens art og datering	Udløb efter forlængelse eller stiltiende videreførelse
Mitgliedstaat	Drittland	Art und Datum des Abkommens	Ablauf nach Verlängerung oder stillschweigender Verlängerung
Member State	Third country	Type and date of Agreement	Prolonged or tacitly renewed until
État membre	Pays tiers	Nature et date de l'accord	Échéance après prorogation ou tacite reconduction
Stato membro	Paese terzo	Natura e data dell'accordo	Scadenza dopo la proroga o il tacito rinnovo
Lid-Staat	Derde land	Aard en datum van het akkoord	Vervaldatum na al dan niet stilzwijgende verlenging
BENELUX	Honduras	Handelsakkoord 30. 1. 1959 Accord commercial	27. 5. 1978
	Joegoslavië Jougoslavie	Handelsakkoord 18. 6. 1958 Accord commercial	30. 6. 1978
	Marokko Maroc	Handelsakkoord 5. 8. 1958 Accord commercial	30. 6. 1978
DANMARK	Indonesien	Handelsaftale 9. 9. 1952	30. 6. 1978
	Madagaskar	Handelsaftale 10. 12. 1965	25. 6. 1978
	Marokko	Handelsaftale 26. 7. 1961	30. 6. 1978
	Senegal	Handelsaftale 11. 4. 1962	10. 7. 1978
	Spanien	Handelsaftale 1. 7. 1960	30. 6. 1978
	Tunesien	Handelsaftale 8. 6. 1960	31. 5. 1978
DEUTSCHLAND	Afghanistan	Handelsabkommen 31. 1. 1958	31. 5. 1978
	Island	Handelsabkommen 20. 5. 1954	30. 6. 1978
	Jugoslawien	Handelsabkommen 11. 6. 1952 Protokoll 16. 7. 1964	30. 6. 1978
	Philippinen	Handelsabkommen 28. 2. 1964	12. 8. 1978
	Schweden	Abkommen über Warenverkehr 26. 1. 1951	30. 6. 1978
	Türkei	Abkommen über Warenverkehr 16. 2. 1952	30. 6. 1978
FRANCE	Grèce	Accord commercial 9. 6. 1962	30. 6. 1978
	RAE (république) arabe d'Égypte	Accord commercial 10. 7. 1964	10. 7. 1978
ITALIA	Austria	Accordo commerciale 19. 6. 1949 Scambio di lettere 14. 11. 1961	30. 6. 1978
	Colombia	Modus vivendi 19. 6. 1952	19. 6. 1978
	Grecia	Accordo commerciale 10. 11. 1954	30. 6. 1978
	Somalia	Accordo commerciale e di cooperazione economica e tecnica 1. 7. 1960	30. 6. 1978
	Spagna	Accordo commerciale 28. 6. 1960 Processo verbale 1. 4. 1967	8. 6. 1978
	Turchia	Accordo commerciale 24. 1. 1952	31. 5. 1978